



BASIC-CAMPINGSTUHL FALTBAR

(DE) (AT) (CH)

BASIC-CAMPINGSTUHL FALTBAR

Gebrauchsanweisung

(FR) (CH)

CHAISE DE CAMPING PLIANTE BASIC

Notice d'utilisation

(IT) (CH)

SEDIA PIEGHEVOLE DA CAMPEGGIO „BASIC“

Istruzioni d'uso

IAN 469668_2407

(DE) (AT) (CH)

(FR) (IT)

DE **AT** **CH**

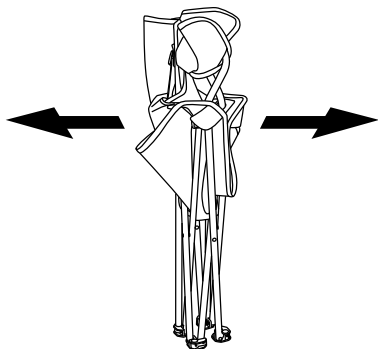
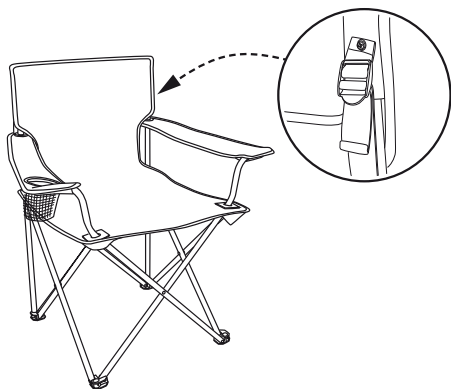
Gebrauchsanweisung 5

FR **CH**

Notice d'utilisation 11

IT **CH**

Istruzioni d'uso 16

A**B**

DE AT CH

**WICHTIG, FÜR SPÄTERE BEZUGNAHME
AUFBEWAHREN: SORGFÄLTIG LESEN!**

FR CH

**IMPORTANT. LIRE ATTENTIVEMENT !
A CONSERVER POUR RÉFÉRENCE
ULTÉRIEURE.**

IT CH

**IMPORTANTE, CONSERVARE PER
POTER CONSULTARE ANCHE IN
FUTURO: LEGGERE ATTENTAMENTE!**

Herzlichen Glückwunsch!

Mit Ihrem Kauf haben Sie sich für einen hochwertigen Artikel entschieden. Machen Sie sich vor der ersten Verwendung mit dem Artikel vertraut.



Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende Gebrauchsanweisung.

Benutzen Sie den Artikel nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Gebrauchsanweisung gut auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Artikels an Dritte ebenfalls mit aus.

Lieferumfang

1 x Basic-Campingstuhl faltbar

1 x Gebrauchsanweisung

Technische Daten

Maße: ca. 74 x 53 x 91 cm (L x B x H)

Gewicht: ca. 3,25 kg



Max. Belastung: 110 kg



Herstellungsdatum (Monat/Jahr):

11/2024

Bestimmungsgemäße Verwendung

Dieser Artikel wurde für den privaten Gebrauch einer Person bis maximal 110 kg entwickelt und dient als Außenmöbel im Campingbereich.

Sicherheitshinweise

Lebensgefahr!

- Erstickungsgefahr für Kinder! Lassen Sie Kinder nicht unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial oder dem Artikel spielen.
Der Artikel könnte instabil werden und zur Seite kippen und/oder umstürzen. Dies kann zu Verletzungen oder Beschädigungen führen.
- Den Artikel nicht in der Nähe von offenem Feuer verwenden.

Verletzungsgefahr!

- Vorsicht beim Aus- und Zusammenklappen des Artikels. Halten Sie die Hände von dem Faltmechanismus fern, um der Verletzungsgefahr vorzubeugen.
- Benutzen Sie das Gerät ausschließlich für seine bestimmungsgemäße Verwendung.
- Der Artikel darf nur von einer Person zur gleichen Zeit genutzt werden.
- Stellen Sie sicher, dass der Artikel auf einer stabilen, ebenen Oberfläche steht.
- Verwenden Sie diesen Artikel nicht als Stehfläche, Trittleiter oder als Hüpfgelegenheit.
- Beachten Sie die maximale Tragkraft von maximal 110 kg. Eine Überschreitung der Gewichtsgrenze kann zur Beschädigung des Artikels und/oder zu Verletzungen führen.
- Prüfen Sie den Artikel vor jedem Gebrauch auf Beschädigungen oder Abnutzungen. Der Artikel darf nur in einwandfreiem Zustand verwendet werden! Verwenden Sie den Artikel nicht bei sichtbaren und vermuteten Beschädigungen.

- Sie dürfen nur auf der Sitzfläche des Artikels Platz nehmen.



Vermeidung von Sachschäden!

- Keine Haftung für Unfälle, die durch Missachtung der o. g. Sicherheitshinweise oder durch unsachgemäße Handhabung entstehen.

Aufbau

Der Artikel ist bereits fertig montiert und muss nur noch aufgeklappt werden.

1. Nehmen Sie den Artikel und stellen Sie ihn auf die Füße (Abb. A).
2. Ziehen Sie den Artikel auseinander und drücken Sie die Armlehnen vorsichtig nach unten, bis die Sitzfläche komplett aufgespannt ist (Abb. B).

Hinweis: Achten Sie darauf, dass die Rückenlehne und die Standfüße komplett ausgeklappt sind.

Hinweis: Mithilfe von Heringen (nicht im Lieferumfang enthalten) kann der Artikel zusätzlich auf geeignetem Boden befestigt werden.

Armlehne

Die Armlehnen lassen sich im hinteren Bereich in der Höhe verstellen.

- Verschieben Sie dafür die Führung am Gestell nach oben oder unten und fixieren Sie die gewünschte Position mit Hilfe der angebrachten Gurte (Abb. B).

Zum Abbauen des Artikels ziehen Sie die Armlehnen nach oben, bis der Artikel komplett zusammengefalt ist.

Lagerung, Reinigung

Lagern Sie den Artikel bei Nichtbenutzung immer trocken und sauber bei Raumtemperatur. Nur mit Wasser reinigen und anschließend mit einem Reinigungstuch trockenwischen.

WICHTIG! Nie mit scharfen Reinigungsmitteln reinigen.

Hinweise zur Entsorgung



Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackungsmaterialien entsprechend den aktuellen örtlichen Vorschriften. Bewahren Sie Verpackungsmaterialien (wie z. B. Folienbeutel) für Kinder unerreichbar auf.

Weitere Informationen zur Entsorgung des ausgedienten Artikels erhalten Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung. Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackung umweltschonend.



Der Recycling-Code dient der Kennzeichnung verschiedener Materialien zur Rückführung in den Wiederverwertungskreislauf (Recycling). Der Code besteht aus einem Recyclingsymbol für den Verwertungskreislauf und einer Nummer, die das Material kennzeichnet.

Hinweise zur Garantie und Serviceabwicklung

Der Artikel wurde mit großer Sorgfalt und unter ständiger Kontrolle produziert. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH räumt privaten Endkunden auf diesen Artikel drei Jahre Garantie ab Kaufdatum (Garantiefrist) nach Maßgabe der folgenden Bestimmungen ein. Die Garantie gilt nur für Material- und Verarbeitungsfehler.

Die Garantie erstreckt sich nicht auf Teile, die der normalen Abnutzung unterliegen und deshalb als Verschleißteile anzusehen sind (z. B. Batterien) sowie nicht auf zerbrechliche Teile wie Schalter oder Teile, die aus Glas gefertigt sind. Ansprüche aus dieser Garantie sind ausgeschlossen, wenn der Artikel unsachgemäß oder missbräuchlich oder nicht im Rahmen der vorgesehenen Bestimmung oder des vorgesehenen Nutzungsumfangs verwendet wurde oder Vorgaben in der Anleitung/Anweisung nicht beachtet wurden, es sei denn, der Endkunde weist nach, dass ein Material- oder Verarbeitungsfehler vorliegt, der nicht auf einem der vorgenannten Umstände beruht.

Ansprüche aus der Garantie können nur innerhalb der Garantiefrist unter Vorlage des Originalkassenbelegs geltend gemacht werden. Bitte bewahren Sie deshalb den Originalkassenbeleg auf. Die Garantiefrist wird durch etwaige Reparaturen aufgrund der Garantie, gesetzlicher Gewährleistung oder Kulanz nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile.

Bitte wenden Sie sich bei Beanstandungen zunächst an die untenstehende Service-Hotline oder setzen Sie sich per E-Mail mit uns in Verbindung. Liegt ein Garantiefall vor, wird der Artikel von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert, ersetzt oder der Kaufpreis erstattet. Weitere Rechte aus der Garantie bestehen nicht.

Ihre gesetzlichen Rechte, insbesondere Gewährleistungsansprüche gegenüber dem jeweiligen Verkäufer, werden durch diese Garantie nicht eingeschränkt.

IAN: 469668_2407

DE Kundenservice Deutschland

Tel.: 0800 5435 111

E-Mail: deltasport@lidl.de

AT Service Österreich

Tel.: 0800 447744

E-Mail: deltasport@lidl.at

CH Service Schweiz

Tel.: 0800 56 44 33

E-Mail: deltasport@lidl.ch

Félicitations !

Vous venez d'acquérir un article de grande qualité. Avant la première utilisation, familiarisez-vous avec l'article.



Pour cela, veuillez lire attentivement la notice d'utilisation suivante.

Utilisez l'article uniquement comme indiqué et pour les domaines d'utilisation mentionnés. Conservez bien cette notice d'utilisation. Si vous cédez l'article à un tiers, veuillez à lui remettre l'ensemble de la documentation.

Contenu de la livraison

1 chaise de camping pliante basic
1 notice d'utilisation

Données techniques

Dimensions : env. 74 x 53 x 91 cm (L x l x h)

Poids : env. 3,25 kg



Charge max. : 110 kg



Date de fabrication (Mois/Année) :

11/2024

Utilisation conforme

Cet article a été développé pour un usage privé comme meuble d'extérieur dans le domaine du camping. Il est conçu pour une personne, pour un poids maximal de 110 kg.

Consignes de sécurité

Danger de mort !

- Risque d'étouffement pour les enfants ! Ne jamais laisser les enfants jouer sans surveillance avec le matériel d'emballage ou l'article.
L'article pourrait devenir instable et basculer sur le côté et/ou se renverser. Cela peut causer des blessures ou des dommages.
- Ne pas utiliser l'article à proximité de feu ouvert.

Risque de blessure !

- Prudence à l'ouverture et à la fermeture de l'article ! Éloigner les mains du mécanisme de pliage pour éviter tout risque de blessure.
- N'utiliser cet appareil que pour l'usage prévu initialement.
- Cet article ne doit être utilisé que par une personne à la fois.
- S'assurer que l'article se trouve sur une surface stable et plane.
- Ne pas utiliser cet article comme surface d'appui, escabeau ou tremplin.
- Respecter la capacité de charge maximale de 110 kg.
Le dépassement de la limite de poids peut causer des dommages sur le produit et/ou des blessures.
- Vérifier d'éventuels dommages ou usures sur l'article avant chaque utilisation. Cet article ne doit être utilisé que s'il est en parfait état !
Ne pas utiliser l'article si des dommages y sont visibles ou soupçonnés !
- Ne s'asseoir que sur le siège de l'article !

Éviter les dégâts matériels !

- Nous ne saurions être tenus responsables des accidents qui surviendraient suite à un non-respect des consignes de sécurité ci-dessus ou suite à une manipulation non conforme.

Montage

Cet article est déjà monté. Il ne reste plus qu'à l'ouvrir.

1. Prenez l'article et posez-le sur les pieds de support (fig. A).
2. Tirer de part et d'autre de l'article et abaisser prudemment les accoudoirs jusqu'à ce que le siège se déploie complètement (fig. B).

Remarque : veiller à ce que le dossier et les pieds soient complètement dépliés.

Remarque : l'article peut également être fixé sur un sol adapté à l'aide de piquets (non compris dans l'étendue de la livraison).

Accoudoirs

La hauteur des accoudoirs se règle à l'arrière.

- Pour cela, pousser la glissière du cadre vers le haut ou le bas et la fixer dans la position souhaitée à l'aide de la sangle présente (fig. B).

Pour démonter l'article, tirer les accoudoirs vers le haut jusqu'à ce que l'article soit complètement plié.

Stockage, nettoyage

Lorsque vous n'utilisez pas l'article, rangez-le toujours dans un endroit sec et propre à une température ambiante.

Nettoyez uniquement avec de l'eau puis essuyez avec un chiffon de nettoyage.

IMPORTANT ! Ne jamais laver avec des produits de nettoyage agressifs.

Mise au rebut



Éliminez le produit et les matériaux d'emballage conformément aux réglementations locales actuelles en vigueur. Conservez les matériaux d'emballage (comme les sachets en plastique) hors de portée des enfants. Vous obtiendrez plus d'informations relatives à l'élimination du produit usagé auprès de votre commune ou de votre municipalité. Éliminez le produit et l'emballage dans le respect de l'environnement.



Le code de recyclage est utilisé pour identifier les différents matériaux à retourner dans le cycle de recyclage. Ce code se compose du symbole de recyclage, représentant le cycle de recyclage ainsi que d'un numéro identifiant le matériau.

Indications concernant la garantie et le service après-vente

L'article a été produit avec grand soin et sous un contrôle constant. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH accorde au client final privé une garantie de trois ans sur cet article à compter de la date d'achat (période de garantie) conformément aux dispositions suivantes. La garantie ne vaut que pour les défauts de matériaux et de fabrication.

La garantie ne couvre pas les pièces soumises à une usure normale, lesquelles doivent donc être considérées comme des pièces d'usure (comme p. ex., les piles), de même qu'elle ne couvre pas les pièces fragiles, telles que les interrupteurs ou les pièces fabriquées en verre.

Les réclamations au titre de cette garantie sont exclues si l'article a été utilisé de manière abusive ou inappropriée, hors du cadre de son usage ou du champ d'application prévu ou si les instructions de la notice d'utilisation n'ont pas été respectées, à moins que le client final ne prouve que l'article présentait un défaut de matériau ou de fabrication n'étant pas dû à l'une des conditions mentionnées ci-dessus. Les réclamations au titre de la garantie ne peuvent être adressées pendant la période de garantie qu'en présentant le ticket de caisse original. Veuillez pour cela conserver le ticket de caisse original. Ceci s'applique également aux pièces remplacées et réparées.

Si vous avez des plaintes à formuler, veuillez d'abord contacter le service d'assistance téléphonique ci-dessous ou nous contacter par courrier électronique. Si le cas est couvert par la garantie, nous nous engageons - à notre appréciation - à réparer ou à remplacer l'article gratuitement pour vous ou à vous rembourser le prix d'achat.

Aucun autre droit ne découle de la garantie.

Vos droits légaux, en particulier les droits de garantie contre le vendeur concerné, ne sont pas limités par cette garantie.

IAN : 469668_2407

 Service Suisse

Tel. : 0800 56 44 33

E-Mail : deltasport@lidl.ch

Congratulazioni!

Avete acquistato un articolo di alta qualità. Consigliamo di familiarizzare con l'articolo prima di cominciare ad utilizzarlo.



Leggere attentamente le seguenti istruzioni d'uso.

Utilizzare l'articolo solo nel modo descritto e per gli ambiti di applicazione indicati. Conservare accuratamente queste istruzioni d'uso. In caso di trasferimento dell'articolo a terzi, consegnare tutti i documenti insieme all'articolo.

Contenuto della confezione

1 x sedia pieghevole da campeggio „basic“
1 x istruzioni d'uso

Dati tecnici

Dimensioni: ca. 74 x 53 x 91 cm (L x L x A)

Peso: ca. 3,25 kg



Carico max: 110 kg



Data di produzione (mese/anno):
11/2024

Utilizzo consono

Questo articolo è stato sviluppato per l'utilizzo privato da parte di persone di peso massimo pari a 110 kg e funge da sedia per l'esterno nel settore del campeggio.

Avvertenze di sicurezza

Pericolo di morte!

- Pericolo di soffocamento per i bambini! Non permettere ai bambini di giocare con il materiale di imballaggio o con l'articolo quando non sono sorvegliati.
L'articolo potrebbe divenire instabile e ribaltarsi lateralmente e/o rovesciarsi. Ciò può causare lesioni o danni.
- Non utilizzare l'articolo nelle vicinanze di fiamme libere.

Pericolo di ferirsi!

- Fare attenzione quando si apre e si richiude l'articolo. Tenere lontane le dita dal meccanismo di apertura e chiusura in modo da evitare di subire lesioni.
- Utilizzare l'articolo esclusivamente per il suo impiego consono.
- L'articolo può essere utilizzato da una sola persona.
- Assicurarsi che l'articolo poggi su una superficie stabile e piana.
- Non utilizzare questo articolo per salirci sopra, come scaolino o per saltarci sopra.
- Osservare il carico massimo di 110 kg. Se si supera il limite di peso è possibile causare danni al prodotto e/o subire lesioni.
- Prima di ciascun utilizzo verificare che il prodotto non presenti danni o segni di usura. L'articolo può essere utilizzato solo se in perfetto stato.
Non utilizzare l'articolo in caso di danni evidenti o presunti.
- È possibile sedersi solo sull'apposita parte dell'articolo.

Evitare danni materiali!

- Non ci assumiamo alcuna responsabilità per gli incidenti causati dalla non osservanza delle avvertenze di sicurezza sopra riportate oppure da un utilizzo non consono.

Montaggio

L'articolo è già completamente montato e deve solo essere aperto.

1. Prendere l'articolo e collocarlo sui piedi (fig. A).
2. Aprire l'articolo e spingere con cautela i braccioli verso il basso fino a quando la superficie del sedile è completamente tesa (imm. B).

Avvertenza: assicurarsi che lo schienale e i piedini siano completamente aperti.

Avvertenza: l'articolo può essere ulteriormente fissato a un pavimento adatto utilizzando dei picchetti (non inclusi nel contenuto della fornitura).

Braccioli

I braccioli sono regolabili in altezza nella loro parte posteriore.

- Per regolarli, spostare la guida sul telaio verso l'alto o verso il basso e fissarli nella posizione desiderata con l'ausilio delle apposite cinghie (imm. B).

Per smontare l'articolo spostare verso l'alto i braccioli fino a quando l'articolo è completamente ripiegato.

Conservazione, pulizia

In caso di mancato utilizzo, riporre l'articolo a temperatura ambiente in un luogo asciutto e pulito. Pulire solo con acqua, quindi asciugare con un panno.

IMPORTANTE! Non utilizzare mai detergenti aggressivi.

Smaltimento



Smaltire l'articolo e i materiali della confezione nel rispetto delle attuali normative locali. Conservare i materiali della confezione (come ad es. i sacchetti) in modo che non siano raggiungibili per i bambini.

Presso la propria amministrazione comunale o cittadina è possibile ottenere ulteriori informazioni sullo smaltimento dell'articolo alla fine del suo periodo di impiego. Smaltire l'articolo e la confezione nel rispetto dell'ambiente.



Il codice di riciclaggio serve per indicare i diversi materiali per il loro ritorno al ciclo di riutilizzo (recycling). Il codice è composto da un simbolo di riciclaggio per il ciclo di riutilizzo e da un numero che contraddistingue il materiale.

Avvertenze sulla garanzia e sulla gestione dei servizi di assistenza

L'articolo è stato prodotto con la massima cura e sotto un continuo controllo. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH concede ai client finali privati, su questo articolo, tre anni di garanzia dalla data di acquisto (termine di garanzia) sulla base delle seguenti disposizioni. La garanzia vale solo per i vizi di materiale e di lavorazione. La garanzia non si estende alle parti soggette ad un normale degradamento e che siano quindi da considerarsi come pezzi soggetti a usura (p. es. le batterie) né ai pezzi fragili come ad es. interruttori oppure pezzi in vetro.

Dalla presente garanzia sono escluse le richieste legate a casi di utilizzo non conforme oppure di abuso dell'articolo, oppure di utilizzo avvenuto non nell'ambito delle condizioni previste oppure del campo di impiego previsto, oppure in caso di non osservanza delle direttive riportate nelle istruzioni d'uso, a meno che il cliente non dimostri che sussista un vizio di materiale o di lavorazione che non sia riconducibile ad una delle circostanze riportate sopra.

Le richieste di garanzia possono essere avanzate solo entro il relativo termine, su presentazione dello scontrino originale di acquisto. Si prega quindi di conservare lo scontrino originale. Il termine di garanzia non sarà prolungato a seguito di eventuali riparazioni effettuate sulla base della garanzia, della garanzia obbligatoria prevista per legge oppure di accondiscendenza.

Ciò vale anche per le parti sostituite oppure riparate. In caso di contestazione rivolgersi dapprima alla hotline di assistenza sotto indicata oppure mettersi in contatto con noi via e-mail. Laddove sussista un caso coperto dalla garanzia, l'articolo sarà – a nostra discrezione – da noi riparato gratuitamente, sostituito oppure sarà rimborsato il prezzo di acquisto. Non sussistono ulteriori diritti derivanti dalla garanzia.

I vostri diritti giuridici, in particolare i diritti di garanzia obbligatoria prevista dalla legge nei confronti del relativo venditore, non sono limitati dalla presente garanzia.

IAN: 469668_2407

CH Assistenza Svizzera
Tel.: 0800 56 44 33
E-Mail: deltasport@lidl.ch

DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GMBH

Wragekamp 6 ■ 22397 Hamburg ■ GERMANY



11/2024

Delta-Sport-Nr.: CS-15952, CS-15953

10.24.2024 / AM 10:34

IAN 469668_2407

